



SOCIÉTÉ DE
CRÉDIT COMMERCIAL
AUTOCHTONE

NATIVE
COMMERCIAL CREDIT
CORPORATION

COMMUNIQUÉ
Pour diffusion immédiate
English version below

Wendake, le 18 février 2016 – M. LEONARD ODJICK, MEMBRE DU COMITÉ D'ENTREPRENEURIAT AUTOCHTONE DE L'ANSAF*

M. Leonard Odjick, administrateur et vice-président du conseil d'administration de Société de crédit commercial autochtone (SOCCA), et dont la candidature a récemment été retenue, siègera pour un premier mandat de trois ans au sein du comité d'entrepreneuriat autochtone de l'Association nationale des sociétés autochtones de financement (ANSAF). Ce comité consultatif a comme objectif de fournir des conseils et des directives au conseil d'administration de l'ANSAF sur la conception du programme d'entrepreneuriat autochtone (PEA) et de prendre des décisions relatives à l'administration de tous les volets du programme, pour faire suite à une entente de transfert avec le ministère des Affaires autochtones et développement du Nord Canada (AADNC). L'expérience et les compétences de M. Odjick seront certainement très appréciées au sein de ce comité.

Les administrateurs et les membres du personnel de SOCCA tiennent à le féliciter très chaleureusement.

- * L'ANSAF est l'association regroupant un réseau d'institutions financières autochtones (IFA) consacrées à la stimulation de la croissance économique au profit des peuples autochtones du Canada en assurant la promotion et la garantie du développement économique autochtone. Les IFA offrent du financement aux entreprises et appuient les entreprises autochtones par des moyens pouvant notamment comprendre : des prêts aux entreprises, des services de consultations financiers et des services de suivi et de démarrage d'entreprise.

-30-

Profil SOCCA

SOCCA est une institution financière spécialisée et bien implantée au sein des Premières Nations du Québec depuis 1992. SOCCA offre des produits et services de financement sous forme de contribution non remboursable, de prêt et d'accompagnement pour le démarrage, l'acquisition ou l'expansion des entreprises autochtones. Notre mission est d'offrir des conseils et des services financiers adaptés, répondant aux besoins et aux attentes des Premières Nations du Québec et de l'Alliance Autochtone du Québec, et de leurs membres.



SOCIÉTÉ DE
CRÉDIT COMMERCIAL
AUTOCHTONE

NATIVE
COMMERCIAL CREDIT
CORPORATION

PRESS RELEASE
For immediate release

Wendake, February 18, 2016 – MR. LEONARD ODJICK, MEMBER OF THE ABORIGINAL ENTREPRENEURSHIP PROGRAM COMMITTEE OF THE NACCA

Mr. Leonard Odjick, member and Vice-president of the Board of Directors of Native Commercial Credit Corporation (SOCCA), whose candidacy was recently accepted, will begin a first three-year mandate sitting on the Aboriginal Entrepreneurship Program (AEP) Committee of the National Aboriginal Capital Corporation Association (NACCA). The purpose of this advisory committee is to provide advice and direction to the Board of Directors of the NACCA on the blueprint of the Aboriginal Business and Entrepreneurship Development (ABED) program and make decisions regarding the administration of all components of the program following a transfer agreement with Aboriginal Affairs and Northern Development Canada (AANDC). Mr. Odjick's experience and expertise will most surely be appreciated within this committee.

The administrators and staff of SOCCA wish to congratulate him most warmly.

- * NACCA is an association for a network of Aboriginal Financial Institutions (AFIs) dedicated to stimulating economic growth for First Nations, Métis and Inuit by promoting and underwriting Aboriginal business development. AFIs provide business financing and support to Aboriginal businesses that can include business loans, financial consulting services, aftercare and start-up support.

-30-

SOCCA Profile

SOCCA is a specialized financial institution firmly established among First Nations since 1992. SOCCA offers financing products and services in the form of non-refundable contributions, term loans and coaching to start, acquire or expand Aboriginal businesses. Our mission is to offer advice and adapted financial services meeting the needs and expectations of first Nations of Quebec and the Native Alliance of Quebec and their members.